

# ΠΙΝΑΞ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

# TABLE DES MATIÈRES

Εισαγωγή .....

Σελ. Page

ε'-ζ'

Introduction.

## ΓΕΝΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ

## ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ ΚΑΙ ΕΞΑΓΩΓΗΣ

## TABLEAUX GÉNÉRAUX

## DE L'IMPORTATION ET DE L'EXPORTATION

### Πίναξ I.

Ἀξία πάντων τῶν εἰσυχθέντων καὶ ἐξαχθέντων ἐμπορευμάτων κατὰ μῆνας. ....

θ'

### Tableau I.

Valeur de toutes les marchandises importées et exportées par mois.

### Πίναξ II.

Τελωνιακαὶ εἰσπράξεις κατὰ μῆνας. ....

θ'

### Tableau II.

Perceptions douanières par mois.

### Πίναξ III.

Ἀξία πάντων τῶν εἰσυχθέντων καὶ ἐξαχθέντων ἐμπορευμάτων ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου — 30 Νοεμβρίου, κατὰ χώρας προελεύσεως καὶ κατευθύνσεως. ....

ι'

### Tableau III.

Valeur de toutes les marchandises importées et exportées du 1 Janvier—30 Novembre, par pays de provenance et de destination.

### Πίναξ IV.

Ἀξία πάντων τῶν εἰσυχθέντων καὶ ἐξαχθέντων ἐμπορευμάτων ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου — 30 Νοεμβρίου, κατὰ τελωνεῖα. ....

ι'

### Tableau IV.

Valeur de toutes les marchandises importées et exportées du 1 Janvier—30 Novembre, par douanes.

### Πίναξ V.

Ἀξία πάντων τῶν εἰσυχθέντων καὶ ἐξαχθέντων ἐμπορευμάτων ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου — 30 Νοεμβρίου, κατὰ κατηγορίας ἐμπορευμάτων. ....

ια'

### Tableau V.

Valeur de toutes les marchandises importées et exportées du 1 Janvier—30 Novembre, par catégories de marchandises.

### Πίναξ VI.

Ἀξία πάντων τῶν εἰσυχθέντων ἐμπορευμάτων ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου — 30 Νοεμβρίου, κατὰ χώρας καὶ κατηγορίας ἐμπορευμάτων. ....

ιβ'-ιγ'

### Tableau VI.

Valeur de toutes les marchandises importées du 1 Janvier—30 Novembre, par pays et catégories de marchandises.

### Πίναξ VII.

Ἀξία πάντων τῶν ἐξαχθέντων ἐμπορευμάτων ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου — 30 Νοεμβρίου, κατὰ χώρας καὶ κατηγορίας ἐμπορευμάτων. ....

ιβ'-ιγ'

### Tableau VII.

Valeur de toutes les marchandises exportées du 1 Janvier—30 Novembre, par pays et catégories de marchandises.

### Πίναξ VIII.

Ἀξία πάντων τῶν εἰσυχθέντων ἐμπορευμάτων ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου — 30 Νοεμβρίου, κατὰ τελωνεῖα καὶ κατηγορίας ἐμπορευμάτων. ....

ιδ'-ιε'

### Tableau VIII.

Valeur de toutes les marchandises importées du 1 Janvier—30 Novembre, par douanes et catégories de marchandises.

### Πίναξ IX.

Ἀξία πάντων τῶν ἐξαχθέντων ἐμπορευμάτων ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου — 30 Νοεμβρίου, κατὰ τελωνεῖα καὶ κατηγορίας ἐμπορευμάτων. ....

ιδ'-ιε'

### Tableau IX.

Valeur de toutes les marchandises exportées du 1 Janvier—30 Novembre, par douanes et catégories de marchandises.

### Πίναξ X.

Τελωνιακαὶ εἰσπράξεις ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου — 30 Νοεμβρίου, κατὰ τελωνεῖα. ....

ις'

### Tableau X.

Perceptions douanières du 1 Janvier—30 Novembre, par douanes.

### Πίναξ XI.

Τελωνιακαὶ εἰσπράξεις ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου — 30 Νοεμβρίου, κατ' εἶδος εἰσπράξεως. ....

ις'

### Tableau XI.

Perceptions douanières du 1 Janvier—30 Novembre, par espèces de perception.

### Πίναξ XII.

Τελωνιακαὶ εἰσπράξεις ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου — 30 Νοεμβρίου, κατ' εἶδος καὶ τελωνεῖα. ....

ις'

### Tableau XII.

Perceptions douanières du 1 Janvier—30 Novembre, par espèces et douanes.

### Πίναξ XIII.

Μέσαι τιμαὶ τοῦ συναλλάγματος κατὰ μῆνας. ....

ιη'

### Tableau XIII.

Prix moyens du change par mois.

## I. ΕΙΣΑΓΩΓΗ

### Πίναξ Α'.

Ποσότης καὶ ἀξία εἰσαγωγῆς τῶν κυριωτέρων ἐμπορευμάτων ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου — 30 Νοεμβρίου, κατὰ χώρας προελεύσεως. ....

3—27

## I. IMPORTATION

### Tableau A'.

Quantité et valeur des principales marchandises importées du 1 Janvier—30 Novembre, par pays de provenance.

I. Ζῶα ἐν γένει ζῶοντα. ....

3

I. Animaux vivants.

II. Κτηνοτροφικὰ προϊόντα. ....

3—5

II. Produits et dépouilles d'animaux.

III. Ἀλιεύματα προϊόντα. ....

5

III. Produits de la pêche.

IV. Γεωργικά προϊόντα.....	6—9
V. Έλαια και έλαιώδεις ουσίαι.....	9
VI. Δασικά προϊόντα.....	10—11
VII. Φυτικά βαφαί και βυρσοδεφικά έλαια.....	11
VIII. Όρυκτά και μέταλλα άκατέργαστα.....	11—13
IX. Φαρμακευτικά είδη και χημικών τεχνών προϊόντα.....	13—16
X. Δέρματα κατεργασμένα κλπ.....	16
XI. Έπιπλα και λοιπά εκ ξύλου είδη.....	16—17
XII. Ζαχαροποιΐας, ζαχαροπλαστικής και φουραματοποιΐας είδη κλπ.....	17
XIII. Οίνοι και διάφορα πνευματώδη ποτά ή υγρά.....	17—18
XIV. Νήματα και υφάσματα.....	18—20
XV. Είδη εκ σπάρτου κλπ.....	21—22
XVI. Άγγειοπλαστικά και θαλυργικά προϊόντα.....	22
XVII. Κατεργασμένα όρυκτά και μέταλλα.....	23—25
XVIII. Μουσικά όργανα και επιστημονικά όργανα.....	25
XIX. Τέχναι χάρτου.....	25—26
XX. Είδη σύμμικτα εκ διαφόρων ύλων.....	26—27

Πίναξ Β'.	
Ποσότης και άξια εξαγωγής των κυριωτέρων έμπορευμάτων από 1 Ιανουαρίου — 31 Νοεμβρίου, κατά χώρας προορισμού.....	31—41

II. Κτηνοτροφικά προϊόντα.....	31
III. Άλιείας προϊόντα.....	31—32
IV. Γεωργικά προϊόντα.....	32—36
V. Έλαια και έλαιώδεις ουσίαι.....	36—38
VI. Δασικά προϊόντα.....	38
VII. Φυτικά βαφαί και βυρσοδεφικά έλαια.....	38
VIII. Όρυκτά και μέταλλα άκατέργαστα.....	39
IX. Φαρμακευτικά είδη και χημικών τεχνών προϊόντα.....	40
XIII. Οίνοι και διάφορα πνευματώδη ποτά ή υγρά.....	40
XIV. Νήματα και υφάσματα.....	40
XVII. Κατεργασμένα όρυκτά και μέταλλα.....	41
XX. Είδη σύμμικτα εκ διαφόρων ύλων.....	41

#### ΑΛΦΑΒΗΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΞ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΩΝ

##### Α'. ΕΙΣΑΓΩΓΗ — Β'. ΕΞΑΓΩΓΗ

#### Σελis-Page

IV. Produits agricoles.	
V. Huiles et substances oléagineuses.	
VI. Produits forestiers.	
VII. Teintures végétales et tanins.	
VIII. Minéraux et métaux bruts.	
IX. Objets propres à la pharmacie et produits chimiques.	
X. Peaux ouvrées etc.	
XI. Meubles et autres objets en bois.	
XII. Produits de l'industrie sucrière, confitures, pâtisseries etc.	
XIII. Vins, liqueurs et boissons alcooliques.	
XIV. Fils et tissus.	
XV. Ouvrages de sparterie etc.	
XVI. Poteries et verreries.	
XVII. Minéraux et métaux ouvrés.	
XVIII. Instruments de musique et outils scientifiques.	
XIX. Papier et ses applications.	
XX. Objets en matières combinées.	

#### II. EXPORTATION

##### Tableau B'.

Quantité et valeur des principales marchandises exportées du 1 Janvier—30 Novembre, par pays de destination.

II. Produits et dépouilles d'animaux	
III. Produits de la pêche.	
IV. Produits agricoles.	
V. Huiles et substances oléagineuses.	
VI. Produits forestiers.	
VII. Teintures végétales et tanins.	
VIII. Minéraux et métaux bruts.	
IX. Objets propres à la pharmacie et produits chimiques.	
XIII. Vins, liqueurs et boissons alcooliques.	
XIV. Fils et tissus.	
XVII. Minéraux et métaux ouvrés.	
XX. Objets en matières combinées.	

#### TABEAU ALPHABÉTIQUE DES MARCHANDISES I. IMPORTATION — II. EXPORTATION

#### Είδοποιήσεις δια τους εισαγωγείς και εξαγωγείς.

Η Έμπορικη Στατιστική παρέχει έντοτε ανακριβείς αριθμούς ως προς τα εισαγόμενα και εξαγόμενα ποσά και την άξίαν έμπορευμάτων τινών.

Διά την άποφυγήν τούτου καταβάλλεται υπό της Διευθύνσεως της Στατιστικής πάσα δυνατή προσπάθεια, ήτις όμως αποβαίνει αλλοεταλώς άνευ της συνδρομής των εισαγωγέων και εξαγωγέων έμπόρων. Διότι ή έμπορικη στατιστική καταρτίζεται επί τη βάσει των υπό των έμπόρων κατατιθεμένων εις τὸ τελωνεῖον διασαφήσεων, αἵτινες παρετηρήθη ότι πολλάκις δέν εἶνε ἀκριβεῖς, ὥπως λ. γ. οὐάκις πρόκειται περί ἀτελῶν έμπορευμάτων, ὁπότε τὸ τελωνεῖον, ἑλλείψει ταμειοτικοῦ συμφέροντος, ἐλέγχει μόνον τὸ εἶδος, άνευ ἐξακριβώσεως τῶν λοιπῶν της διασαφήσεως στοιχείων, ἅτινα εκ τοῦ λόγου τούτου δέν ἀναγράφονται υπό τῶν ενδιαφερομένων μετά προσοχῆς καὶ ἀκριβείας.

Πρὸς ὑποβοήθησιν τῶν προσπαθειῶν της Στατιστικῆς ὁπηρεσίας εἰδοποιῶνται οἱ εισαγωγεῖς καὶ εξαγωγεῖς ὥπως συμφώνως πρὸς τὴν ἤν εκ τοῦ νόμου 2110 ἔχουσιν ὀσχυρέωσιν, καταρτίζωσι μετά πάσης ἀκριβείας τὰς διασαφήσεις, ἀναγράφοντες ἀκριδῶς οὐ μόνον τὸ εἶδος, τὸ ποσόν καὶ τὴν ἀξίαν, ἀλλὰ καὶ τὴν πραγματικὴν χώραν προελεύσεως ἢ προορισμοῦ τῶν έμπορευμάτων.